

## การอ่านออกเสียงตัวอักษร

อักษรอังกฤษ มีทั้งหมด 26 ตัว ซึ่งน้อยกว่าภาษาไทย ทำให้จดจำได้ง่ายทั้งในอักษรทั้ง 26 ตัวนี้เป็นสระ 5 ตัว คือ A (เอ) E (อี) I (ไอ) O (โอ) U (ยู) และอีกตัวหนึ่งคือ Y (วาย) ซึ่งเป็นได้ทั้งพยัญชนะและสระ ที่เหลืออีก 20 ตัว จึงเป็นพยัญชนะ

อักษรอังกฤษมี 4 แบบ

1. แบบตัวพิมพ์ใหญ่ A B C .....
2. แบบตัวพิมพ์เล็ก a b c .....
3. แบบตัวเขียนใหญ่ ๕ ๕ ๕ .....
4. แบบตัวเขียนเล็ก a b c .....

### อักษรตัวพิมพ์และคำอ่าน

พิมพ์ใหญ่	พิมพ์เล็ก	อ่าน	ตรงกับภาษาไทย
A	a	เอ	เ , แ, ะ, ำ, อะ
B	b	บี	บ
C	c	ซี	ช, ช, ค, ก
D	d	ดี	ด
E	e	อี	เ, ะ
F	f	เอฟ	ฟ, ฝ
G	g	จี	จ, ย, ก
H	h	เอช	ฮ
I	i	ไอ	อิ, ี
J	j	เจ	จ, ย, ช
K	k	เค	ค, ก
L	l	แอล	ล
M	m	เอ็ม	ม
N	n	เอ็น	น
O	o	โอ	โอ, อ
P	p	พี	พ, ป, ฝ
Q	q	คิว	(ผสมกับ U เท่ากับ คว)
R	r	อาร์	ร

พินอินใหญ่	พินอินเล็ก	อ่าน	ตรงกับภาษาไทย
S	s	เอส	ส, ซ
T	t	ที	ต, ท, ถ
U	u	ยู	ย, สระ ุ, สระ ู
V	v	วี	ว
W	w	ดดับบลิว	ว
X	x	เอ็กซ์	กซ์, ซ
Y	y	วาย	ย, ใ, ี
Z	z	แซ่ด	ซ

**การทบทวนเรื่องอักษรที่เป็นสระอีกครั้ง คือ**

A	ตรงกับสระ	เ, แ, ะ, า และ อ
E	”	เ, ี
I	”	ี, ุ
O	”	โ, -อ
U	”	ุ, ู, ึ
Y	”	ุ, ี, ึ

สระทั้ง 6 ตัวนี้ในบางคำก็ต้องใช้ผสมถึง 2 ตัวหรือ 3 ตัวในคำๆ หนึ่ง เป็นการทำให้เปลี่ยนเสียงสระและความหมายไปด้วย จึงต้องอาศัยหลักของการสังเกตและท่องจำไว้อีกชั้นหนึ่ง ทำนองเดียวกับภาษาไทยเรา

และสระหนึ่งนำมาผสมกัน 2 ตัวในคำๆ หนึ่ง ถ้าเป็นสระอย่างเดียวกันและผสมซ้อนกันหรือควบกัน ในภาษาอังกฤษเรียกว่า “ดับเบิล” (double) ซึ่งแปลว่า “คู่” หรือ “ 2 เท่า” เช่น A ผสมกัน 2 ตัวเป็น AA ก็เรียกว่า ดับเบิล A หรือ EE ก็เรียกว่า ดับเบิล E

เราจะเริ่มแต่การเอา A ซึ่งเป็นตัวสระมาผสมกับพยัญชนะจำพวก B, C, D และ ฯลฯ เป็นอันดับแรก และสระอื่นๆ ตามลำดับกันไป ซึ่งพอจะแยกเสียงเมื่อผสมออกเสียงแล้วได้ดังนี้

**A :** ออกเสียงสระเป็น เอ

May	อ่านว่า	เมย์	(อาจจะ)
Say	”	เซย์	(พูด)
bacon	”	เบคอน	(เนื้อหมู)
bay	”	เบย์	(อ่าว)

**A : ออกเสียงสระเป็น แอ**

arrow	อ่านว่า	แอรอว์	(ลูกธนู, ลูกศร)
area	”	แเอเรีย	(พื้นที่)
ass	”	แอส	(ลา)
man	”	แมน	(คน (ผู้ชาย))

**A : ออกเสียงเป็น อา, อะ**

basket	อ่านว่า	บาสเก็ต	(ตะกร้า)
dance	”	แดนซ์	(เต้นรำ)
art	”	อาร์ต	(ศิลป์)
amount	”	อะเมาท์	(จำนวน)

**A : ออกเสียงสระเป็น ออ**

also	อ่านว่า	อลโซ	(ด้วยกัน)
call	”	คอลล์	(เรียก)
ball	”	บอลล์	(ลูกกลมๆ , ลูกหนัง)
war	”	วอร์	(สงคราม)

**E : ออกเสียงสระเป็น เอ**

set	อ่านว่า	เซ็ท	(ชุด, วาง, ตั้ง)
bed	”	เบ็ด	(เตียง)
step	”	สเต็พ	(ก้าว , บันได)
press	”	เพรส	(พิมพ์ กด)
general	”	เจนเนอรัล	(ทุกๆ ไป)

**E : ออกเสียงเป็น อี**

key	อ่านว่า	คีย์	(กุญแจ)
ether	”	อีเธอร์	(อากาศธาตุ)
era	”	อีรา	(ศักราช , ยศ)

**E : ออกเสียงสระเป็น อิว , อูว เมื่อมี W ตามหลัง**

crew	อ่านว่า	ครูว	(ขัน, ร้องอย่างกา)
new	”	นิว	(ใหม่)
blew	”	บลูว	(ผิวปาก)

<b>I :</b>	<b>ออกเสียงสระเป็น ไอ</b>			
	violin	อ่านว่า	ไวโอลิน	(เครื่องดนตรี)
	bright	”	ไบรท์	(แสงสว่าง)
	high	”	ไฮ	(สูง)
<b>I :</b>	<b>ออกเสียงสระเป็น อี</b>			
	king	อ่านว่า	คิง	(พระราชอา)
	sing	”	ซิง	(ร้องเพลง)
	ship	”	ชิพ	(เรือ)
	hip	”	ฮิป	(ตะโพก)
<b>O :</b>	<b>ออกเสียงสระเป็น โอ</b>			
	know	อ่านว่า	โนว.	(รู้, ทราบ)
	phone	”	โฟน	(เสียง, โทรศัพท์)
	ocean	”	โอเชียน	(มหาสมุทร)
	low	”	โลว์	(ต่ำ)
<b>O :</b>	<b>ออกเสียงสระเป็น ออ</b>			
	long	อ่านว่า	ลอง	(ยาว)
	song	”	ซอง	(เพลง)
	top	”	ท็อป	(ยอด)
	god	”	ก๊อด	(พระเจ้า)
<b>U :</b>	<b>ออกเสียงสระเป็น อู หรือ อู</b>			
	put	อ่านว่า	พุท	(วาง, ตั้ง)
	full	”	ฟูล	(เต็ม)
	push	”	พูช	(ผลัก, ดัน)
<b>U :</b>	<b>ออกเสียงสระเป็น ไม้หันอากาศ</b>			
	hut	อ่านว่า	ฮัต	(กระท่อม)
	but	”	บัท	(แต่ว่า, แต่)
	much	”	มัท	(มาก)
<b>U :</b>	<b>ออกเสียง เออ เมื่อมี R ตามหลัง</b>			
	hurt	อ่านว่า	เฮท	(ทำอันตราย)
	nurse	”	เนอร์ส	(นางพยาบาล)

**Y :** ออกเสียงสระ าย หรือ ไอ

by	อ่านว่า	บาย, ไบ	(โดย)
why	”	วาย	(ทำไม)
cry	”	คราย	(ร้องไห้, ร้อง)
sky	”	สกาย, สไคย์	(ท้องฟ้า)

**Y :** ออกเสียงสระเป็น อี, อี

plenty	อ่านว่า	เพลนที	(มากมาย)
happy	”	แฮพพี	(สุขสบาย)
lonely	”	โลนลี่	(โดดเดี่ยว)

**การผสมด้วยสระ 2 ตัว**

**ai :** ออกเสียงเป็น ไอ, เอ, แอ

Thai	อ่านว่า	ไท	(ไทย)
aid	”	เอค	(ช่วยเหลือ)
air	”	แอร์	(อากาศ)

**au :** ออกเสียงเป็น ออ

fault	อ่านว่า	ฟอลท์	(ผิด, บกพร่อง)
bauble	”	บอเบิล	(ของเล่นของเด็ก)

**ai :** ออกเสียงเป็น เอ

fail	อ่านว่า	เฟล	(ขาดไป)
gain	”	เกน	(กำไร)

**oo :** ออกเสียงเป็น อู

zoo	อ่านว่า	ซู	(สวนสัตว์)
moon	”	มูน	(พระจันทร์)

การใช้สระโอหรือตัว O สองตัวนี้ มีบางคำซึ่งเฉพาะเป็นเสียงไม้หันอากาศ เช่น

blood	อ่านว่า	บลู้ด	(เลือด)
flood	”	ฟลู้ด	(น้ำท่วม)

**ou :** ออกเสียงเป็น อาว, อู

sound	อ่านว่า	ซาวด์	(เสียง)
round	”	ราวด์	(กลม, รอบ)
soup	”	ซูป	(แกงจืด, ซุป)

ui : ออกเสียงเป็น อู, อี

fruit อ่านว่า ฟลูท (ผลไม้)

build ” บิลด์ (ก่อสร้าง)

ข้อสังเกต : การผสมด้วยสระ 2 ตัว มีบางคำที่อ่านเพี้ยนไปจากที่กล่าว ทั้งนี้ ก็ต้องขึ้นอยู่กับพยัญชนะตัวที่สะกดควบอยู่ท้ายด้วย ที่ทำให้สำเนียงอ่านเพี้ยนไป แม้คำที่ผสมด้วยสระตัวเดียวก็เช่นเดียวกัน ถ้าผู้อ่านสังเกตให้ดีจะเห็นได้ว่า

ด้วยพยัญชนะที่สะกดอยู่ท้าย มักจะเป็นตัวบังคับให้ออกเสียงไปเป็นกลุ่มของมันได้ ซึ่งได้แก่ตัว r, l, w เช่น

fir อ่านออกเสียงเป็น เฟอร์

ball ” บอลล์

new ” นิว

now ” นาว

อย่างไรก็ดี การอ่านออกเสียงต่างๆ ในภาษาอังกฤษนี้ ดังที่ได้กล่าวมาแล้ว ก่อนข้างจะยุ่งยากสับสนอยู่สักหน่อย ฉะนั้น คำอ่านบางคำจึงอาจอ่านออกเสียงผิดไปจากหลักเกณฑ์อยู่บ้างก็ได้ เรียกว่าไม่ตายตัวเสมอไป ฉะนั้น จึงขอให้ใช้ความสังเกตและความจำให้แม่นยำเป็นหลักใหญ่ในการพบเห็นด้วย



ตัวเลขในการนับในภาษาอังกฤษ นับว่ามีส่วนสำคัญอย่างยิ่งในการใช้เป็นหลักประกอบสนทนา เพราะคำพูดแต่ละประโยคย่อมต้องมีตัวเลขเกี่ยวข้องอยู่มาก เช่น การต่อรองราคาซื้อขายจำนวนของ และเวลาต่างๆ ซึ่งต้องใช้ตัวเลขทั้งสิ้น (แต่เรื่อง เวลา นี้ อาจจะใช้แตกต่างกับเรื่องจำนวน และราคาซื้อขาย ซึ่งจะได้อธิบายในชั่วโมงต่อไป

ในชั่วโมงนี้ เราจะเรียนรู้ถึงวิธีนับเลข และจำนวนราคาเป็นหลักไว้ก่อน คือ :-

### เลข 1 ถึง 10

One	(วัน)	=	หนึ่ง	1
Two	(ทู)	=	สอง	2
Three	(ทรี)	=	สาม	3
Four	(โฟร์)	=	สี่	4
Five	(ไฟฟ์)	=	ห้า	5
Six	(ซิก)	=	หก	6
Seven	(เซฟเวน)	=	เจ็ด	7
Eight	(เอท)	=	แปด	8
Nine	(ไนน์)	=	เก้า	9
Ten	(เทน)	=	สิบ	10

เมื่อถึงตรงหลัก 10 นี้แล้ว โปรดสังเกตคำว่า “สิบ” ของเขาจะใช้ต่างกันออกไป ไม่เหมือนภาษาไทย ดังนี้

### เลข 11 ถึง 20

Eleven	(อีเลฟเวน)	=	สิบเอ็ด	11
Twelve	(ทเวลฟ์)	=	สิบสอง	12
Thirteen	(เทอทีน)	=	สิบสาม	13
Fourteen	(โฟทีน)	=	สิบสี่	14
Fifteen	(ฟิฟทีน)	=	สิบห้า	15
Sixteen	(ซิกทีน)	=	สิบหก	16
Seventeen	(เซฟเวนทีน)	=	สิบเจ็ด	17
Eighteen	(เอททีน)	=	สิบแปด	18
Nineteen	(ไนทีน)	=	สิบเก้า	19
Twenty	(ทเวนต์)	=	ยี่สิบ	20

ผู้ฝึกจะสังเกตได้ว่าเลข 11 กับ 12 ใช้คำแตกต่างกับเลข 14 – 19 เพราะจากเลข 13 – 19 จะลงท้ายด้วยคำว่า teen (ทีน) ซึ่งแปลว่า (สิบ) แต่ว่า teen นี้จะใช้เป็นเลข 10 ไม่ได้ ใช้ได้เฉพาะความหมายของคำว่า “สิบ” เท่านั้น เช่น Teenage (ทีนเอจ) ซึ่งแปลว่า เด็กวัยรุ่น 10 ขวบขึ้นไป คำนี้เข้าใจว่า ผู้อ่านคงจะได้ยินผ่านหูมาแล้ว

ความนี้มาถึงเลขตั้งแต่ 20 ขึ้นไป ในภาษาอังกฤษก็ยกเอาคำว่า “ยี่สิบ” (Twenty) มาใช้ เช่นเดียวกับภาษาไทย คือ

### เลข 21 ถึง 30

Twenty – one	(ทเวนต์ – วัน)	=	ยี่สิบเอ็ด	21
Twenty – two	(ทเวนต์ – ทู)	=	ยี่สิบสอง	22
Twenty – three	(ทเวนต์ – ทรี)	=	ยี่สิบสาม	23
Twenty – four	(ทเวนต์ – โฟ)	=	ยี่สิบสี่	24
Twenty – five	(ทเวนต์ – ไฟฟ์)	=	ยี่สิบห้า	25
Twenty – six	(ทเวนต์ – ซิก)	=	ยี่สิบหก	26
Twenty – seven	(ทเวนต์ – เซฟเวน)	=	ยี่สิบเจ็ด	27
Twenty – eight	(ทเวนต์ – เอท)	=	ยี่สิบแปด	28
Twenty – nine	(ทเวนต์ – ไน)	=	ยี่สิบเก้า	29
Thirty	(เทอตี)	=	สามสิบ	30

ต่อไปเอาคำว่า Thirty (เทอตี) ซึ่งแปลว่า 30 นี้ไปใช้กับ 31, 32 ไปจนถึง 39 ตามลำดับ

### เลข 31 ถึง 40

Thirty – one	(เทอตี – วัน)	=	สามสิบเอ็ด	31
Thirty – two	(เทอตี – ทู)	=	สามสิบสอง	32
Thirty – three	(เทอตี – ทรี)	=	สามสิบสาม	33
Thirty – four	(เทอตี – โฟ)	=	สามสิบสี่	34
Thirty – five	(เทอตี – ไฟฟ์)	=	สามสิบห้า	35
Thirty – six	(เทอตี – ซิก)	=	สามสิบหก	36
Thirty – seven	(เทอตี – เซฟเวน)	=	สามสิบเจ็ด	37
Thirty – eight	(เทอตี – เอท)	=	สามสิบแปด	38
Thirty – nine	(เทอตี – ไน)	=	สามสิบเก้า	39
Forty	(ฟอตี)	=	สี่สิบ	40

โปรดสังเกตคำว่า Forty (ฟอตี) ซึ่งแปลว่า 40 แตกต่างกับคำว่า Four (โฟ) ซึ่งแปลว่า สี่ (4) และคำว่า Forty นี้นำมาใช้เป็นเลข 41, 42 ไปจนถึง 49 เช่นเดียวกับคำว่า Thirty (เทอตี) ซึ่งแปลว่า 30 ฉะนั้นในการนับจาก 41 – 49 จึงไม่เป็นการยากต่อการจำเท่าไรนัก คือ

### เลข 41 ถึง 50

Forty – one	(ฟอตี – วัน)	=	สี่สิบเอ็ด	41
Forty – two	(ฟอตี – ทู)	=	สี่สิบสอง	42



Forty – three	(ฟอติ้ – ทรี)	=	สี่สิบสาม	43
Forty – four	(ฟอติ้ – โฟ)	=	สี่สิบสี่	44
Forty – five	(ฟอติ้ – ไฟ)	=	สี่สิบห้า	45
Forty – six	(ฟอติ้ – ซิก)	=	สี่สิบหก	46
Forty – seven	(ฟอติ้ – เซฟเวน)	=	สี่สิบเจ็ด	47
Forty – eight	(ฟอติ้ – เอท)	=	สี่สิบแปด	48
Forty – nine	(ฟอติ้ – ไน)	=	สี่สิบเก้า	49
Fifty	(ฟิฟตี)	=	ห้าสิบ	50

คำว่า “50” (ห้าสิบ) นี้ก็เช่นเดียวกัน ภาษาอังกฤษใช้ Fifty (ฟิฟตี) ซึ่งเพี้ยนมาจากคำว่า Five (ไฟ) แปลว่า 5 นั้นเอง ต่อไปเราก็เอาคำว่า Fifty มาใช้เป็นเลข 51 – 59 เช่นเดียวกับ forty และ Thirty เหมือนกัน

### เลข 51 ถึง 60

Fifty – one	(ฟิฟตี – วัน)	=	ห้าสิบเอ็ด	51
Fifty – two	(ฟิฟตี – ทู)	=	ห้าสิบสอง	52
Fifty – three	(ฟิฟตี – ทรี)	=	ห้าสิบสาม	53
Fifty – four	(ฟิฟตี – โฟ)	=	ห้าสิบสี่	54
Fifty – five	(ฟิฟตี – ไฟ)	=	ห้าสิบห้า	55
Fifty – six	(ฟิฟตี – ซิก)	=	ห้าสิบหก	56
Fifty – seven	(ฟิฟตี – เซฟเวน)	=	ห้าสิบเจ็ด	57
Fifty – eight	(ฟิฟตี – เอท)	=	ห้าสิบแปด	58
Fifty – nine	(ฟิฟตี – ไน)	=	ห้าสิบเก้า	59
Sixty	(ซิกตี)	=	หกสิบ	60

### เลข 61 ถึง 70

Sixty – one	(ซิกตี – วัน)	=	หกสิบเอ็ด	61
Sixty – two	(ซิกตี – ทู)	=	หกสิบสอง	62
Sixty – three	(ซิกตี – ทรี)	=	หกสิบสาม	63
Sixty – four	(ซิกตี – โฟ)	=	หกสิบสี่	64
Sixty – five	(ซิกตี – ไฟ)	=	หกสิบห้า	65
Sixty – six	(ซิกตี – ซิก)	=	หกสิบหก	66
Sixty – seven	(ซิกตี – เซฟเวน)	=	หกสิบเจ็ด	67
Sixty – eight	(ซิกตี – เอท)	=	หกสิบแปด	68

Sixty – nine	(ซิกตี้ – ไน)	=	หกสิบเก้า	69
Seventy	(เซฟเวนตี้)	=	เจ็ดสิบ	70

คำว่า Seventy (เซฟเวนตี้) นี้ถ้าออกเสียงเร็วๆ จะเป็น “เซมตี้”

### เลข 71 ถึง 80

Seventy – one	(เซฟเวนตี้ – วัน)	=	เจ็ดสิบเอ็ด	71
Seventy – two	(เซฟเวนตี้ – ทู)	=	เจ็ดสิบสอง	72
Seventy – three	(เซฟเวนตี้ – ทรี)	=	เจ็ดสิบสาม	73
Seventy – four	(เซฟเวนตี้ – โฟ)	=	เจ็ดสิบสี่	74
Seventy – five	(เซฟเวนตี้ – ไฟฟ์)	=	เจ็ดสิบห้า	75
Seventy – six	(เซฟเวนตี้ – ซิก)	=	เจ็ดสิบหก	76
Seventy – seven	(เซฟเวนตี้ – เซฟเวน)	=	เจ็ดสิบเจ็ด	77
Seventy – eight	(เซฟเวนตี้ – เอท)	=	เจ็ดสิบแปด	78
Seventy – nine	(เซฟเวนตี้ – ไน)	=	เจ็ดสิบเก้า	79
Eighty	(เอทตี้)	=	แปดสิบ	80

### เลข 81 ถึง 90

Eighty – one	(เอทตี้ – วัน)	=	แปดสิบเอ็ด	81
Eighty – two	(เอทตี้ – ทู)	=	แปดสิบสอง	82
Eighty – three	(เอทตี้ – ทรี)	=	แปดสิบสาม	83
Eighty – four	(เอทตี้ – โฟ)	=	แปดสิบสี่	84
Eighty – five	(เอทตี้ – ไฟฟ์)	=	แปดสิบห้า	85
Eighty – six	(เอทตี้ – ซิก)	=	แปดสิบหก	86
Eighty – seven	(เอทตี้ – เซฟเวน)	=	แปดสิบเจ็ด	87
Eighty – eight	(เอทตี้ – เอท)	=	แปดสิบแปด	88
Eighty – nine	(เอทตี้ – ไน)	=	แปดสิบเก้า	89
Ninety	(ไนตี้)	=	เก้าสิบ	90

### เลข 91 ถึง 100

Ninety – one	(ไนตี้ – วัน)	=	เก้าสิบเอ็ด	91
Ninety – two	(ไนตี้ – ทู)	=	เก้าสิบสอง	92
Ninety – three	(ไนตี้ – ทรี)	=	เก้าสิบสาม	93
Ninety – four	(ไนตี้ – โฟ)	=	เก้าสิบสี่	94

Ninety – five	(ไนตี้ – ไฟฟ์)	=	เก้าสิบห้า	95
Ninety – six	(ไนตี้ – ซิก)	=	เก้าสิบหก	96
Ninety – seven	(ไนตี้ – เซฟเวน)	=	เก้าสิบเจ็ด	97
Ninety – eight	(ไนตี้ – เอท)	=	เก้าสิบแปด	98
Ninety – nine	(ไนตี้ – ไน)	=	เก้าสิบเก้า	99
One hundred	(วัน ฮันเดรด)	=	หนึ่งร้อย	100

Hundred (ฮันเดรด) แปลตามตัวก็ว่า ร้อย แต่ถ้าจะพูดว่า 100 ก็ต้อง One hundred (วัน ฮันเดรด) 200 ก็ต้องว่า Two hundred (ทู ฮันเดรด) และ 300 Three hundred (ทรี ฮันเดรด)

ถ้าจะพูดว่า 101 (หนึ่งร้อยหนึ่ง หรือ 102, 103 จะต้องมีการว่า “และ” and หรือ “กับ” มาประกอบด้วย

101 = One hundred and one (วัน ฮันเดรด แอน วัน)

102 = One hundred and two (วัน ฮันเดรด แอน ทู)

หวังว่าประโยคคำพูดจำนวนหลักหน่วยถึงร้อยดังที่กล่าวมานี้ คงเป็นที่เข้าใจแก่ผู้ฝึกได้ดี ในหลักต่อไปคือ เลข 1,000 และ 10,000 เราจะต้องใช้คำต่อไปนี้

1,000 = One thousand (วัน เทาแซนด์)

10,000 = Ten thousand (เทน เทาแซนด์)

คำว่า “หมื่น” (10,000) ของภาษาอังกฤษไม่มี จึงใช้คำว่า “สิบพัน” คือ Ten thousand และคำว่า “แสน” (100,000) ก็เช่นเดียวกัน ใช้พูดเป็น “หนึ่งร้อยพัน” คือ One hundred thousand (วัน ฮันเดรด เทาแซนด์)

คำว่า “ล้าน” (1,000,000) ใช้ Million (มิลเลียน) One million (วัน มิลเลียน) = หนึ่งล้าน , Two million (ทู มิลเลียน) = สองล้าน

คำว่า Million นี้ จะออกเสียงว่า “มิลยัน” ก็ได้

### การทักทาย

คำทักทายเมื่อพบกันครั้งแรก และการทักทายเมื่อรู้จักกันแล้ว

A : Good morning , Mr. T

(กู๊ด มอร์นิง , มิสเตอร์ ที)

สวัสดีครับ คุณ ที

B : Good morning , Mr. J

(กู๊ด มอร์นิง , มิสเตอร์ เจ)

สวัสดีครับ มิสเตอร์ เจ

การออกเสียงคำว่า Mr. (Mister) ควรออกเสียงว่า มิสเทอะ ไม่ควรลากเสียงยาว ประโยคต่อไปควรพูดว่า

A : How are you ?

(ฮาว อาร์ ยู)

สบายดีหรือครับ?

B : Quite well thanks and, you ?

(ไควท์ เวล, แท็งคส์ แอน ยู)

ครับ สบายดี ขอขอบคุณ คุณเป็นอย่างไรบ้างครับ

A : Very well , thank you.

(เวรีเวล , แท็งคิว) สบายดีครับ ขอขอบคุณ

**ประโยคอื่นๆ เช่น**

1. Where are you going ?

(แวร์ อาร์ ยู โกอิง)

คุณ (กำลัง) จะไปไหน ?

2. Where have you been ?

(แวร์ แฮฟ ยู บีน)

คุณไปไหนมาครับ

**ฝึกได้ตอบ ใช้บทบาทสมมติ**

**การพูดแนะนำตัว**

A : I would like to introduce myself .

(ไอ วูด ไลด์ ทู อินโทรดิว มายเซลฟ์)

ผมขอแนะนำตัวเอง

I am Mr. John Direk .

(ไอ แอม มิสเตอร์ จอร์น ดิเรก)

ผมชื่อจอร์น ดิเรก

B : May I have your name , please ?

(เม ไอ แฮฟ ยัวร์ เนม พลีส)

ขอทราบชื่อคุณนะครับ

A : Nice to meet you : I come from Thailand.

(ไนซ ทู มีท ยู) (ไอ คัม ฟอรัม ไทแลนด์)

ยินดีที่ได้รู้จัก ผมมาจากประเทศไทย

B : Excuse me, how old are you?  
(อีคซ์ คิวซ์ หมี่ , ฮาว โอ์ด อาร์ ยู)  
ขอโทษครับ คุณอายุเท่าไร?

A : I am 30 years old.  
(ไอ แอม เทอด้ ยีร์ส โอ์ด)  
ผมอายุ 30 ปี

B : Are you married yet? .  
(อาร์ ยู แมร์รีด เยท ?)  
คุณแต่งงานหรือยังครับ

A : I'm not yet married.  
(ไอ แอม นอท เยท แมร์รีด)  
ผมยังไม่แต่งงานครับ

#### การกล่าวคำขอบคุณ

A : Please come in !  
(พลีส คัม อิน)  
เชิญข้างในครับ

B : Thank you.  
(แทงค์ คิว)  
ขอบคุณครับ

A : May you have tea or coffee ?  
(เมย์ ยู แฮฟ ที ออร์ คอฟฟี่)  
ต้องการชาหรือกาแฟครับ

B : Tea please , Thank you  
(ที พลิส แทงคิว)  
ชา ครับ ขอบคุณ

#### การกล่าวคำขอโทษ

A : I'm sorry  
(ไอ แอม ซอรั)  
ผมเสียใจ

B : I beg your pardon.  
(ไอ เบค ยัวร์ พาดอน)  
ผมขอโทษครับ

### การกล่าวลา

A : Good bye , see you again.  
(กู๊ดบาย , ซี ยู อะเกน)  
สวัสดี แล้วพบกันใหม่ครับ (พูดได้ทั้ง 2 ฝ่าย)

B : Good night.  
(กู๊ดไนท์)  
ราตรีสวัสดิ์ (พูดเมื่อวันนั้นจะไม่พบกันอีกใช้ในตอนกลางคืน)

### การใช้ประโยคคำถาม และปฏิเสธ

#### คำศัพท์ที่ใช้ในประโยคคำถาม

อะไร	วอท	What?
ทำไม	วาย	Why?
ที่ไหน	แวร์	Where?
เมื่อไร	เวน	When?
ใคร	ฮู	Who?
เป็นอย่างไร	ฮาว	How?
มีใครอื่นอีกไหม	ฮู เอล	Who eles?
มีอะไรอื่นอีกไหม	วอท เอล	What else?
มีที่ไหนอีกไหม	แวร์ เอล	Where else?

#### ตัวอย่างประโยคคำถาม

อยู่ที่ไหน	แวร์ อาร์ ยู	Where are you?
ใช่ไหม	อิส อิท ไรท์	Is it right?
มีไหม	คู ยู แฮฟ วัน/แอนี่	Do you have one /any?
เป็นไหม	แคน ยู ดู คิส	Can you do this?
ได้ไหม	แคน ไอ ดู คิส	Can I do this?
ชอบไหม	คู ยู ไลค์ อิท	Do you like it?
เข้าใจไหม	คู ยู อันเดอร์สแตนด	Do you understand?
ยินยอมไหม	คู ยู อะกรี	Do you agree?

จริงหรือ	เรียวลี่	Really?
ต้องการหรือไม่	คฺยู ว้อนท์ อิท	Do you want it?
เขาเป็นใคร	ฮู อีส ฮี/ชี	Who is he/she?
เท่าไร	ฮาว มัช	How much?
ถูกต้องหรือไม่	อีส คิส คอเรค	Is this correct?
ที่ไหน	แเว	Where?
อันไหน	วิซ วัน	Which one?

### รูปกริยาปฏิเสธ

รูปกริยาปกติ เช่น

I am a worker. (ผมเป็นคนงานครับ)      I have some money. (ผมมีเงินบ้าง)

รูปกริยาปฏิเสธ

I am not a worker.      I have no money.  
(ไอ แอม นอทอะเวริกเคอร์)      (ไอ แฮฟ โน มั้นนี่)

ฉันไม่ได้เป็นคนงาน      ฉันไม่มีเงิน

ประโยคปฏิเสธทั้งสองใช้คำ not หรือ no ต่อท้ายกริยาแตกต่างกัน

คำถาม Do you have a pen?

(คฺยู แฮฟ อะ เพน)

คุณมีปากกา (หนึ่งด้าม) ไหม?

คำตอบปฏิเสธสั้นๆ      No! (โน) ไม่มี

คำตอบปฏิเสธธรรมดา      No, I have n't      หรือ No, I don't  
(โน ไอ แฮฟ นอท)      (โน ไอ ดอนท)  
ไม่ใช่ครับ      เปล่าครับ, ไม่ใช่ครับ

ทบทวนคำกริยาปฏิเสธ

คำกริยาปฏิเสธที่มีความหมาย ไม่ ไม่ได้ ไม่ใช่ หรือ ไม่เป็น ได้แก่

Is not      (อีส นอท)

Am not      (แอม นอท)

Are not      (อาร์ นอท)

Do not      (คฺดู นอท)

Does not      (ดัส นอท)

Can not      (แคน นอท)

Was not      (วอส นอท)

Were not	(เวอร์ นอท)
Did not	(ดีด นอท)
คำกริยาปฏิเสธที่มีความหมายว่า ไม่มี ไม่ได้	
Have no	(แฮฟ โน)
Have not	(แฮฟ นอท)
Has no	(แฮส โน)
Has not	(แฮส นอท)
Do not have	(ดู นอท แฮฟ)
Does not have	(ดัส นอท แฮฟ)
Con not	(แคน นอท)

### ตัวอย่างประโยคคำถาม

- Excuse me where is restroom? (อิดคิวิมี แวร์ อีส เรสรูม) ห้องน้ำอยู่ที่ไหน?
- Where is Thai Embassy? (แวร์ อีส ไท แอมเบสซี) สถานทูตอยู่ที่ไหน?
- Where is the manufacturer? (แวร์ อีส เดอะ เมนูแฟกเจอเรอ) โรงงานอยู่ที่ไหน?
- Who can speak English? (ฮู แคน สปรีก อิงลิช) ใครพูดภาษาอังกฤษได้บ้าง?
- Where are you from? (แวร์ อาร์ ยู ฟอรัม) คุณมาจากประเทศอะไร?
- How many season in you county? (ฮาว เมนี ซีซัน อิน ยัว คันทรี) ประเทศคุณมีกี่ฤดู?
- Do you have lunch? (ดู ยู แฮฟ ลันซ) คุณทานข้าวกลางวันหรือยัง?

### การถามทาง

#### การบอกทางตรงไป

1. Go straight.  
(โก สะเทรท)  
ตรงไป , เดินตรงไป
2. Keep going straight.  
(คีพ โกอั้ง สะเทรท)  
เดินตรงไปเรื่อยๆ
3. Go straight ahead.  
(โก สะเทรท อะเฮด)  
ตรงไปข้างหน้า



4. Just go straight ahead.

(จัสมท์ โโก สะเทรท อะเฮด)

เดินตรงไปก่อน

### การบอกทางเลี้ยว

1. Turn to the right.

(เทิน ทู เดอะ ไรท์)

เลี้ยวไปทางขวา

2. Turn right at the next corner.

(เทิน ไรท์ แอท เดอะ เนกซท์ คอนเนอะ)

เลี้ยวขวาที่มุมถนนข้างหน้าครับ

3. Turn left when you come to the church.

(เทิน เลฟท์ เวิน ยู คัม ทู เดอะ เชิร์ช)

เลี้ยวซ้ายเมื่อคุณถึงโบสถ์

4. Turn around and go back to the first crossroad.

(เทิน อะรราว แอน โก แบ็ค ทู เดอะ เฟิสท์ ครอสโร๊ด)

เลี้ยวกลับไปไปที่สี่แยกแรกถึงนะครับ

5. You take the first to the right , then go straight ahead.

(ยู เทค เดอะ เฟิสท์ ทู เดอะ ไรท์ , เดน โกสะเทรท อะเฮด)

คุณต้องเลี้ยวขวาก่อนนะครับ แล้วค่อยตรงไป

6. Turn right and continue for about 200 hundred metres.

(เทิน ไรท์ แอน คอนทินิว ฟอ อะแบ้าท์ ทู ฮันเดร็ด มิเทอส์)

เลี้ยวขวาไปอีกประมาณ 200 เมตรครับ

7. Take the first turn on your right,

(เทค เดอะ เฟิสท์ เทิน ออน ยัวร์ ไรท์)

คุณเลี้ยวขวาที่หัวเลี้ยวแรกถึงก่อนนะครับ

### การบอกทางไปสถานที่ต่างๆ

ผู้ถาม Where can I get my watch fixed?

(แวน แคน ไอ เกท มาย วอทช์ ฟิกด์)

ผมจะหาร้านซ่อมนาฬิกาได้ที่ไหนครับ?

ผู้ตอบ Do you see the postoffice over there?

(ดู ยู ซี เดอะ โปสท์ออฟฟิศ โอเวอร์ แครร์)

คุณเห็นที่ทำการไปรษณีย์นั้นไหมครับ?

ผู้ถาม Yes, at the corner?

(เยส, แอท เดอะ คอเนอร์)

อ้อ, ตรงมุมนั้นใช่ไหม?

ผู้ตอบ Well, there's a little shop two doors away from it.

(เวล, แด'ส อะ ลิทเทิล ชอพ ทู ดอร์ส อะเว ฟรอม อิท)

นั่นละครับ มีร้านเล็กๆ อยู่ถัดไป 2 ห้อง

ผู้ถาม Excuse me, where is a public telephone?

(เอ็กซคิวส์ มี, แวร์ อีส อะ พับบลิก เทลิโฟน)

ขอโทษครับ โทรศัพท์สาธารณะอยู่ที่ไหน?

### คำศัพท์สถานที่

สถานทูตไทย	ไทย เอ็ม บาส ซี	Thai Embassy
สำนักงานแรงงานไทย	ไทย เล เบอ ดี พาท เมินท์	Thai Labour department
สนามบิน	แอร์ พอร์ต	Airport
โรงภาพยนตร์	เธีย เทอ	Theater
สถานีตำรวจ	โพลี ลิส สะ เต ชัน	Police station
ที่ทำการไปรษณีย์	โพลี ออฟ ฟิส	Post office
สวนสาธารณะ	พาค	Park
ห้างสรรพสินค้า	ดี พาส เมิน สะ โตร์	Department store
ตลาด	มาร์เก็ต	Market
ธนาคาร	แบงก์	Bank
โรงพยาบาล	ฮอท พิ ทอล	Hospital
สถานีรถไฟ	เรล เวย์ สะ เต ชัน	Railway station
ท่าเรือ	พอท	Port
ร้านอาหาร	เรส เตอ รันท์	Restaurant
ซูเปอร์มาร์เก็ต	ซูเปอร์ มา เก็ต	Supermarket
ทิศตะวันออก	อีสท์	East
ทิศตะวันตก	เวสต์	West

ทิศใต้	เซาท	South
ทิศเหนือ	น้อท	North
ทิศตะวันออกเฉียงใต้	เซาท อีสท	South east
ทิศตะวันออกเฉียงเหนือ	น้อท อีสท	North east
ทิศตะวันตกเฉียงใต้	เซาท เว็ซท	South West
ทิศตะวันตกเฉียงเหนือ	น้อท เว็ซท	North West
ข้างบน	อัฟ	Up
ข้างล่าง	ดาว	Down

### ประโยคสนทนาการขึ้นรถแท็กซี่

- Taxi : Good morning, sir.  
(กู๊ด มอนิ่ง เซอะ)  
สวัสดีครับ
- Passenger : I'm going, to railway station.  
(ไอ อีม โกอิง ทู เรลเวย์ สเตชั่น)  
ผมจะไปสถานีรถไฟ
- Taxi : Yes, Sir  
(เยส เซอร์)  
เชิญครับ
- Passenger : Please drive more slowly.  
(พริส ไคว มอ สโลว์ลี่)  
กรุณาขับช้าหน่อยครับ  
How long does it take from here ?  
(ฮาว ลอง ดาส อิท เทค ฟรอม เฮีย)  
ใช้เวลานานเท่าไรครับ
- Taxi : About 20 minuets  
(อะเบ๊าท์ ทะเวนตี มินิท)  
ประมาณ 20 นาทีครับ  
The price is 10 Dollar  
(เดอะ ไพร์ อีส เทน ดอลลาร์)  
ราคา 10 ดอลลาร์

Passenger : Here you are  
(เฮีย ยู อาร์)  
นี่รับค่าโดยสาร

**ประโยคสนทนาขึ้นรถเมล์**

A : Is this bus going to.....?  
(อิส คีส บัส โกอิง ทู.....?)  
รถโดยสารประจำทางคันนี้จะไปที่.....ใช่ไหมครับ?

B : How long does it take?  
(ฮาว ลอง ดาส อิท เทค?)  
ต้องใช้เวลานานเท่าไร

A : About 20 minuets  
(อะบาวท์ ทเวนตี้ มินิต)  
ประมาณ 20 นาที

B : Which in the right bus for.....?  
(วิซ อิส เดอะ ไรท์ บัส ฟอว์?)  
รถคันไหนไป.....ครับ

A : The bus No.213  
(เดอะ บัส นัมเบอร์ 213)  
รถเมล์เบอร์ 213

B : How much is the fare?  
(ฮาว มัช อีส เดอะ เฟร์?)  
ค่าโดยสารเท่าไรครับ

A : 5 Dollars  
(ไฟว์ ดอลลาร์)  
5 ดอลลาร์ครับ

B : Thank you.  
(แทงคิ้ว)  
ขอบคุณ

สนามบิน ขั้นตอนต่างๆ ดังต่อไปนี้

ด่านกักโรค (Quarantine) ตรวจสอบว่าได้รับการฉีดวัคซีนป้องกันล่วงหน้าแล้ว



การตรวจคนเข้าเมือง (Immigration) ตรวจหนังสือคนเดินทาง วีซ่า



ที่รับกระเป๋าเดินทาง (Baggage claims) รับกระเป๋าเดินทางที่ได้ฝากไว้



ด่านศุลกากร (Customs) ตรวจสอบในกระเป๋าเดินทางมีสิ่งของต้องเสียภาษีหรือไม่



เข้าเมือง

**Quarantine** (ควอ เริน ทิน) ด่านกักโรค

A : Please show me your vaccination certificate.

(พลีส โชว์ มี่ ยัวร์ แวกซีนเอชัน เซอร์ทิฟิเคท)

โปรดแสดงใบรับรองการฉีดวัคซีนป้องกันโรคล่วงหน้า

B : This one

(ซีส วัน)

นี่ ครับ

**Immigration** (อิม มะ เกรชั่น) ตรวจคนเข้าเมือง

A : Passport , please .

(พาสปอร์ต พลีส)

ขอหนังสือเดินทางครับ

B : How long are you going to stay here ?

(ฮาว ลอง อาร์ ยู โกอิ้ง ทู สเตย์ เฮียร์)

คุณจะทำที่นี่ยานเท่าไร

A : Two weeks.

(ทู วีคส์)

2 อาทิตย์ครับ

B : When are you going to stay ?

(แวย์ อาร์ ยู โกอิ้ง ทู สเตย์)

คุณจะทำที่ไหน

### คำศัพท์เกี่ยวกับตำแหน่ง

ลูกจ้าง (Employee – เอมพลอยยี่)

ช่างเทคนิค (Technician – เทคนิเชียน)

ช่างก่อสร้าง (Building worker – บิลด์ิง เวิร์คเกอร์)

หัวหน้าคนงาน (Foreman – โฟร์แมน)

วิศวกร (Engineer – เอ็นจิเนีย)

### ด่านศุลกากร (Customs)

A : Anything to declare?

(แอนนี่ริง ทู ดีแคลร์)

มีสิ่งของแสดงไหมครับ?

B : No, nothing

(โน น็อธิง)

ไม่ ไม่มีอะไรครับ

A : What's this?

(ว็อทล' ซิส)

นี่อะไรครับ?

B : Souvenir for my friend.

(ซุเวเนียร์ ฟอว์ มาย เฟรนด์)

ของที่ระลึกสำหรับเพื่อนของผม

A : My personal effects

(มาย เพอร์ ซะเนล อิเฟกต์)

ของใช้ส่วนตัวของผม

B : One bottle of whisky and cigarette one carton

(วัน บอทเทิล ออฟ วิสกี แอน ซิกกะเรท วัน คาร์ทีน)

A : Is it taxable?

(อิส อิท แทคเอเบิล)

ต้องเสียภาษีหรือเปล่าครับ

### การแลกเปลี่ยนเงินตรา (Exchange)

A : Could you exchange these.....into dollar please?

(คุณ ยู อิกซ์เชนจ์ ดอลล่าร์ .....อินทูล คอลล่า ฟลีส)

ขอแลกเงิน.....เป็นดอลลาร์ครับ

B : Tell me today's rate

(เทลล์ มี ทูเดย์ เรท)

ขอทราบอัตราแลกเปลี่ยนเงินของวันนี้ด้วยครับ

A : Please break this bill into twenty – five cents

ฟลีส เบรค รัส บิล อินทูล ทเวนตี้ ไฟว์ เซ็นต์ส ขอแลกเงินเป็นเงินย่อย 25 เซ็นต์ ครับ

### ร้านอาหาร Canteen / Restaurant

A : Please show me the menu.

(พลีส โชว์ มี เมออะ เมนู)

ขอรายการอาหารหน่อยครับ

B : What is this dish?

(ว้อธ อีส รัส ดิช)

อาหารนี้เป็นยังไงนะ

A : What's today's special ?

(ว้อธ ทูเดย์ส สเปเชียล)

อาหารพิเศษของวันนี้คืออะไร

B : Which are the fish dishes?

(วิซ อาร์ เมออะ ฟิช ดิชเชส)

อาหารชนิดไหนที่ทำด้วยปลา

A : What would you recommend?

(ว้อท วู้ด ยู เรคคอมเมนด์)

คุณจะแนะนำอาหารอะไร

B : I recommend Thai food.

(ไอ เรคคอมเมนด์ ไทย ฟู้ด)

ผมแนะนำอาหารไทยครับ

## ตัวอย่างรายชื่ออาหารไทย

ข้าวสาร/ข้าว	ไรซ์	Rice
ข้าวเหนียว	สติก กี่ ไรซ์	Sticky Rice
บะหมี่	เอ็ก นู้เดิ้ล	egg Noodle
ก๋วยเตี๋ยว	นู้ ดิ้ล	Noodle
โจ๊ก	ไรซ์ ซูพ	Rice Soup
น้ำแกง	ซูป	Soup
ไข่	เอ็ก	Egg
น้ำจิ้ม ซอส	ซอส	Sauce
น้ำปลา	ฟิช ซอล	Fish Sauce
ปาท่องโก๋	ไซ นีส โคนัท	Chinese donut
ขนมปัง	เบร็ด	Bread
น้ำเปล่า	เพลน วอ เทอ	Plain water
น้ำชา	ที	Tea
น้ำอัดลม	ซอฟ ดริง	Soft drink
กาแฟ	คอฟ ฟี่	Coffee
น้ำแข็ง	ไอซ์	Ice
เหล้า	วิส กี่	Whisky
เบียร์	เบียร์	Beer
น้ำเต้าหู้	ซอย บีน มิลค์	Soybean milk
แกงมัสมั่น	=	A rich beef curry with peanuts
แกงกะหรี่	=	A mild flavored Indian type curry
แกงเนื้อ	=	Meat spiced ragout
แกงไก่	=	Chicken spiced ragout
แกงปลาชุก	=	Cat fish spiced ragout
แกงส้มปลา	=	Fish and vegetable ragout
ต้มยำ	=	A chili hot and soup
ต้มโคล้งปลา	=	Salted fish boiled
ข้าวผัด	=	Fried rice



เนื้อผัดน้ำมันหอย	=	Fried beef with oyster sauce
ผัดผัก	=	Fried vegetable
ดอกกะหล่ำผัดกุ้ง	=	Fried shrimp with cauliflower
ข้าวต้มหมู	=	A mild rice soup flavored with pork
ข้าวต้มกุ้ง	=	A mild rice soup flavored with shrimp
ข้าวต้มปลา	=	A mild rice soup flavored with fish
แกงจืด	=	A mild rice flavored soup
ไข่ลวก	=	Soft boiled egg
ไข่ดาว	=	Fried egg
ไข่เจียว, ไข่ฟู	=	Plain omelette
ไข่ต้ม	=	Hard boiled egg
ไข่ยัดไส้	=	Omelette filled with meat
เปิดครก	=	Steamed crab claws
ก้ามปูทอด	=	Fried chicken
ก้ามปูนึ่ง	=	Steamed crab claws
ไก่ผัดพริก	=	Fried chicken and chilies
ไก่ทอด	=	Fried chicken
หูฉลาม	=	Shark fin soup
กุ้งทอดกรอบ	=	Crisp fried prawns
กุ้งชุบแป้งทอด	=	Fried starched shrimp
ข้าวหน้าเป็ด	=	Sliced roast duck with plain rice
ข้าวหน้าไก่	=	Sliced chicken with bamboo choot in a gravy over plain rice
ข้าวหมูแดง	=	Sliced cooked pork and gravy over plain rice

## รายชื่อของหวานไทย

ทองหยิบ	=	Sweet egg-petals
ทองหยอด	=	Sweet egg-drops
ฝอยทอง	=	Sweet egg-shreds
สังขยา	=	Custard
สังขยาขนุน	=	Jackfruit custard
มะพร้าวสังขยา	=	Coconut custard
ฟักทองสังขยา	=	Squash custard
ขนมหม้อแกง	=	Egg sweet plate
กล้วยบวชชี	=	Banana in a sweet and salty coconut cream
ลูกตาลเชื่อม	=	Palm seeds cooked in syrup
ตะโก้	=	Celatin top with coconut cream
ถั่วดำต้มน้ำตาล	=	Black bean in sweet coconut cream
สาकुเปี้ยก	=	Sweet boiled saku
มันเชื่อม	=	Casava cooked in syrup
ลอดช่องน้ำกะทิ	=	Rice drope in sweet coconut sauce

## การซื้อของ

A : How much a piece ?

( ฮาว มัช อะ พีส ?

ซื้อของชิ้นเดียวราคาเท่าไร ?

B : 5 dollars fifty cents ?

(ไฟว์ดอลลาร์ ฟิฟตี้ เซ็นท์ส)

5 ดอลลาร์ 50 เซ็นต์ค่ะ

A : 4 dollars , OK. ?

(โฟ ดอลลาร์ โอ เค ?) 4 ดอลลาร์ ครับ

B : Difficult

(ดิฟฟิคัลท์)

ไม่ได้จริง ๆ ครับ

A : No, thank you.

(โน แซ็งคิว)

ถ้างั้นไม่เอา ขอขอบคุณครับ

### การขอรับเงินทอน

A : The change is wrong.

(เชอะ เซนจ์ อีส รอง)

ทอนเงินผิดค่ะ

B : The change must be one dollar fifty cents.

(เชอะ เซนจ์ มัชท์ บี วัน ดอลลาร์ ฟิฟตี้ เซ็นต์)

เงินทอนควรจะเป็น 1 ดอลลาร์ 50 เซ็นต์)

But I' m shortchanged

(บัท ไอ้ม ชอร์ตเชนจ์)

แต่ผมได้รับไม่ครบ

A : Please calculate once more.

(พลีส แคลคิเลท วันซ์ มอร์)

ช่วยคิดเงินใหม่อีกครั้ง

B : Three dollars fifty cent in my calculation..

(ทรี ดอลลาร์ ฟิฟตี้ เซ็นต์ อิน มาย แคลคิเลชัน)

ฉันคิดได้ 3 ดอลลาร์ 50 เซ็นต์ค่ะ

### ที่ทำการไปรษณีย์ (Post office)

A : Excuse me, is this the right counter for stamps. ?

(เอ็กซกิว มี, อีส ดิส เคอะ ไรท์ เคาน์เตอร์ ฟอ สแตมป์)

ขอโทษ, ช่องนี้จำหน่ายดวงตราไปรษณียากรใช่ไหมคะ ?

B : Yes, sir. What can I do for you ?

(เยส, เซอะ วอท แคน ไอ ดู ฟอ ยู ?)

ใช่ค่ะ, คุณต้องการอะไรหรือคะ ?

A : Give me five air – mail stamps.

(กิฟ มี ไฟว์ แอร์ – เมล์ สแตมป์)

ขอแสดงไปรษณียากรให้ผมสัก 5 ดวง

B : How much does it cost to send a letter air-mail to Vientiane ?

(เฮว มัช ดัส อิท คอสทึ ทู เซน อะ เลทเตอร์ แอ – เมล์ ทู เวียนเทียน)

จดหมายไปรษณีย์อากาศส่งเวียงจันทน์ คิดเท่าไรครับ ?

### จดหมายลงทะเบียน (Register letters)

A : I would like to register these letters.

(ไอ วู้ด ไล้ด เรยิสเทอะ คีส เลทเทอะส)  
ผมต้องการจะลงทะเบียนจดหมายเหล่านี้

: I want to send a letter to.....

(ไอ ว้อนท์ ทุ เซน อะ เลเทอะ ทุ.....)

Register this letter, Please.

(เรยิสเทอะ คีส เลทเทอะ, พลีส)

ช่วยลงทะเบียนจดหมายนี้ด้วย

B : Forty Baht, sir.

(โฟร์ทีบาท เซอะ)

สี่สิบบาทค่ะ

### เจ็บป่วย

A : I have a severe stomachache.

(ไอ แฮฟ อะ เซฟว์เวอร์ สโตมัทเอค)

ผมปวดท้องมากครับ

B : Are there any hospital near hear. ?

(อาร์ แคร้ เอนี่ ฮอสพิทอล เนียร์ เฮียร์)

โรงพยาบาลใกล้ ๆ มีไหมครับ ?

A : I can' t walk now.

(ไอ คานท์ วอล์ค นาว)

ผมเดินไม่ไหวครับ

Take me to the hospital please

(เทค มี ทุ เซอะ ฮอสพิทอล พลีส)

กรุณานำผมไปส่งโรงพยาบาลด้วยครับ

B : Call a doctor for me

(คอล อะ ค็อกเตอร์ ฟอรัมี)

เรียกหมอให้ผมด้วย

A : Please call me an ambulance

(พลีส คอล มี แอน แอมเบียแลนซ์) เรียกรถพยาบาลด้วยครับ

## ร้านขายยา

A : Give me a cold remedy ?

(กิฟ มี อะ โคลด์ เรมิดี)

ขอยาแก้หวัดค่ะ

I have a fever.

(ไอ แสฟว์ อะ ฟีเวอร์)

ผมเป็นไข้ครับ

I have a headache and a runny nose.

(ไอ แสฟว์ อะ เฮดเอค แอนด์ อะ รันนี่ โนส)

ผมปวดศีรษะ น้ำมูกไหลไม่หยุด

B : Please take this

(พลีส เทค ซีส)

กรุณากินยานี้ครับ

A : What ' wrong with you ?

ว้อธส รวง วิธ ยู ?

คุณมีอาการอะไรบ้างครับ ?

## คำศัพท์อาการป่วย

อาการ	ภาษาอังกฤษ	อ่านว่า
1. กระดูกซี่โครงหัก	Rib fracture	ริบ เฟรค เจอร์
2. กระดูกหัก	Fracture	เฟรค เจอร์
3. กลาก	Ring worm	ริง เวิร์ม
4. กลืนอาหารลำบาก	Dysphagia	ดิส ฟา เจีย
5. กินยาพิษ/สารเคมี พ่อยื่น	Ingestion Of poisons	อิน เกส ชัน ออฟ
6. เกื้อน	Tinea vesicular	ที เนีย เวย์ร์ ลี คอ เลอร์
7. ข้อเคล็ด	Sprain	สะ เพน
8. ของติดที่หลอดลม	Foreign body in airway	ฟอ เรน บอดี อีน เอ เว
9. ข้อแพลง	Strain	สะ เตน
10. ไข้หวัด	Common cold	คอม มอน โคลด์
11. คลื่นไส้	Nausea	นอ เซีย
12. ความดันโลหิตสูง	Hypertension	ไฮ เวย์ร์ เทนชัน
13. คันตามผิวหนัง	Skin Itching	สะ กิ้น อิท ชัน

14. งูกัด	Snake bites	สะ เนค ไบ
<b>คำศัพท์อาการป่วย</b>		
1. กระดูกซี่โครงหัก	Rib fracture	ริบ แฟรคเจอร์
2. กระดูกหัก	Fracture	แฟรคเจอร์
3. กลาก	Ring worm	ริง เวิร์ม
4. กลืนอาหารลำบาก	Dysphagia	ดิส ฟา เจีย
5. กินยาพิษ/สารเคมี	Ingestion of poisons	อิน เกส ชัน ออฟ พอยซัน
6. เกื้อื้อ	Tinea vesicular	ที เนีย เวย์ร์ ลี คอ เลอร์
7. ข้อเคล็ด	Sprain	สะ เพน
8. ขอบคืดที่หลอดลม	Foreign body in airway	ฟอ เรน บอ ดี อีน แอ เว
9. ข้อแพลง	Strain	สะ เตน
10. ไข้หวัด	Common cold	คอม ม่อน โคลด์
11. คลื่นไส้	Nausea	นอ เชีย
12. ความดันโลหิตสูง	Hypertension	ไฮ เวย์ร์ เทนชัน
13. คันตามผิวหนัง	Skin itching	สกิน อิชซิง
14. งูกัด	Snake bites	สะ เน็ค ไบ
15. งูสจืด	Herpes Zoster	เฮอร์ ปี ซอส เตอร์
16. จมน้ำ	Drowning	คาว อิง
17. เจ็บคอ	Sore throat	ซอ ทร้อท
18. เจ็บคันบริเวณอวัยวะเพศ	Sore and itching at Genital organ	ซอ แอน อิทซิง เอ็น เจ นิ ตอล ออแกน
19. เจ็บหน้าอก	Chest pain	เชส เพน
20. เจ็บหน้าอกร้าวไป แขนซ้ายหรือคั่นคอ	Chest pain radius to left hand or neck	เชส เพน เรเดียล ทุ เลฟ แอน ออ เน็ค
21. ใจสั่น	Palpitation	พัน พิ เท ชัน
22. ช็อก	Shock	ช็อก
23. ไซนัสอักเสบ	Sinusitis	ไซ นะ ไซ ทิส
24. ตะคริว	Muscle cramps	มัสเซล แคร้ม
25. ตาปลา	Corn	คอน
26. ถ่ายท้องเป็นมูกเลือด	Mucous bloody stool	มูกัส บลัดดี สะตุล
27. ถ่ายท้องเป็นสีดำ	Melena	มีลีน่า

28. ท้องเดิน/อุจจาระร่วง	Diarrhea	ไค อา เรีย
29. ท้องผูก	Constipation	คอน สะ ตี เพ ชัน
30. ท้องอืด	Dyspepsia	คิส เป็บ เชีย
31. แน่นหน้าอกหรือ นอนราบไม่ได้	Dyspnea on lying position	คิส เนีย ออน ไค อั้ง โปส ชี ชัน
32. บาดเจ็บที่ตา	Eye injury	อาย อิน จู รี
33. บาดเจ็บที่ศีรษะ	Head injury	เฮค อิน จู รี
34. เบาหวาน	Diabetes	ไอ อะ บี เตส
35. เบื่ออาหาร	Loss of appetite	ลอส ออฟ แอ็น ปี ไท
36. ประจำเดือนไม่มา	Amenorrhea	อะ เม นอ เรีย
37. ปวดกล้ามเนื้อ	Muscle pain	มัส เซิล เพน
38. ปวดข้อ	Joint pain	จ้อย เพน
39. ปวดเข่า	Knee pain	นี เพน
40. ปวดท้อง	Abdominal pain	แอ็น โค มิ นอล เพน
41. ปวดท้องน้อยเป็นพักๆ	Colicky pain	โค ลิก กี้ เพน
42. ปวดท้องน้อยร้าว ไปบริเวณที่ปัสสาวะ	Pain at grain Region	เพน แอ็ท เกรียน ริ เจียน
43. ปวดบั้นเอว	Pain at lumbar Region	เพน แอ็ท ลัม บ่า ริ เจียน
44. ปวดประจำเดือน	Dysmenorrea	คิส เมน นอ เรีย
45. ปวดฟัน	Toothache	ทูช เอช
46. ปวดศีรษะ(ปวดหัว)	Headache	เฮค เอช
47. ปวดเสบเหนื่อลิ้นปี่	Heart burn	ฮาร์ท เบิร์น
48. ปวดหลัง	Back pain	แบ็ก เพน
49. ปวดบวม	Pneumonia	นิว โม เนีย
50. ปัสสาวะขุ่น	Turbid urine	เทอ บิด ยู ริน
51. ปัสสาวะบ่อยๆ	Frequency Voiding	ฟี เควน ชี วอย อั้ง
52. ปัสสาวะมีเลือดปน	Hematuria	ฮี แมท ทู เรีย
53. ปัสสาวะไม่ออก	Dysuria	คิส ยู เรีย
54. ปัสสาวะสีเข้ม	Dark urine	ดาร์ค ยู ริน
55. ปากนกระจอก	Angular stomatitis	แอง กู ล่า สะ โค มา ไค คิส
56. เป็นลม	Fainting	เฟ็น ดั้ง

57. ผิวหนังเป็นฝีผุพอง	Pyoderma	ไฟ โอ เคอร์ มา
58. ผื่นแพ้	Dermatitis	เดอ มา ไต ติส

### สถานีตำรวจ (Police Station)

- A : Where's the police station?  
(แวร์์ส เอะ โพลีส สเตชั่น)  
สถานีตำรวจอยู่ที่ไหนครับ
- B : My purse was stolen on the way?  
(มาย เฟอร์ช วอส สโตรเล่น วอน เอะ เวย์)  
กระเป๋าสเงินของผมหถูกขโมยระหว่างทาง
- A : I had bag stolen while calling  
(ไอ แฮด แบก สโตรเล่น ไวล์ คอลลิ่ง)  
กระเป๋าสเงินของผมหถูกขโมยไปตอนที่ผมหกำลังโทรศัพท์อยู่
- B : Just a few minutes ago  
(จัส อะฟิว มินิส อะ โก)  
เพิ่งผ่านไป 2-3 นาทีครับ
- A : I'm sure the criminal is near  
(ไอม์ ชัวร์ เอะ ครีมมะ เนิล อีส เนียร์)  
ผมหมั่นใจว่าขโมยยังอยู่แถวนี้ครับ

### ประโยคทั่วไปเกี่ยวกับการทำงาน

- A : Please come in  
(พลีส คัม อิน)  
เชิญเข้ามาข้างในครับ
- B : I come to inform you I start working today  
(ไอ คัม ทู อินฟอม ยู ไอ สตาร์ท เวอคคิ่ง ทูเดย์)  
ผมหมารายงานตัว แล้วเริ่มทำงานวันนี้ครับ
- A : Take a seat, please  
(เทค อะซีท พลีส)  
เชิญนั่งครับ



B : Thank you

(แท้ง กี้ว)

ขอบคุณครับ

A : Mr. John is your supervisor

(มีสเจอะ จอห์น อีส ชัว ซุปเปอร์ไวเซอร์)

คุณจอห์นเป็นหัวหน้าคุณ

Working time is 8:00 AM – 5:00 PM

(เวคคั้ง ไทม์ อีส เอท เอ เอ็ม ทูไฟว์ พี เอ็ม)

B : How can I call back to my home ?

(ฮาว แคน ไอ คอล แบค ทูมาย โฮม)

ถ้าจะโทรศัพท์กลับบ้านทำอย่างไรครับ

### ประโยคสั้น ๆ ที่เกี่ยวกับการทำงาน

- |                                       |                                 |                       |
|---------------------------------------|---------------------------------|-----------------------|
| 1. Do not touch                       | คู นอท ทัช                      | ห้ามจับต้อง           |
| 2. Do not lean                        | คู นอท ลีน                      | ห้ามพิง               |
| 3. Do not smoking                     | คู นอท สโมคคั้ง                 | ห้ามสูบบุหรี่         |
| 4. Safe First                         | เซฟ เฟิส                        | ปลอดภัยไว้ก่อน        |
| 5. It' s time for working             | อิท ไทม์ ฟอว์ เวคคั้ง           | เวลาทำงาน             |
| 6. It' s time for stop working        | อิน ไทม์ ฟอว์ สตอป เวคคั้ง      | ขณะนี้เลิกงานแล้ว     |
| 7. Do you have any problem ?          | คู ยู แฮฟ เอนี่ พรอมเบรม        | มีปัญหาอะไรไหมครับ    |
| 8. No problem                         | โน พรอบเบรม                     | ไม่มีปัญหาครับ        |
| 9. Please go on                       | พลีส โกออน                      | ทำงานต่อไปครับ        |
| 10. Don' t speak when you are working | ดอนท สพีค เวน ยู อาร์ เวคคั้ง   | ห้ามพูดเวลาทำงาน      |
| 11. This is urgent work               | ชีส อีส เออจินท เวค             | นี่งานด่วนครับ        |
| 12. keep a line; please               | กีพ อะ ไลด์ พลีส                | เข้าแถวตรงนี้ครับ     |
| 13. please use helmet                 | พลีส ยูส เฮล เมท                | สวมหมวกนิรภัยด้วยครับ |
| 14. I finish the work                 | ไอ ฟินิส เคอะ เวค               | ผมทำงานเสร็จแล้ว      |
| 15. This machine is out of order      | ชีส เมชชีน อีส เอ้า ออฟ ออเคอร์ | เครื่องจักรเสียครับ   |
| 16. It need to be repaired            | อิท นีท ทู บี รี แพร์           | ต้องซ่อมครับ          |
| 17. I can do it                       | ไอ แคน ดู อิท                   | ผมทำได้ครับ           |

18. I can't do it	ไอ่ กานท คู อิท	ผมทำไม่ได้ครับ
19. Please wait here	พลีส เวยท เฮีย	รอตตรงนึ่ครับ
20. Be care ful! Fragile	บี แคร้ฟูล แฟรกไจล์	ระวังของแตก

### คำศัพท์ทั่วไปเกี่ยวกับการทำงาน

1. expensive	เอ๊กเพ็นซีฟ	แพง
2. inexpensive	อินเอ๊กเพ็นซีฟ	ไม่แพง
3. cheap	ชีฟ	ถูก
4. big	บิก	ใหญ่
5. small	สมอล	เล็ก
6. wide	ไวด์	กว้าง
7. narrow	แนโรว์	แคบ
8. thin	ธิน	บาง, ผอม
9. thick	ธิค	หนา
10. loose	ลูส	หลวม
11. tight	ไทท์	คับ
12. high	ไฮ	สูง
13. low	โลว์	ต่ำ
14. tall	ทอล	สูง
15. short	ชอร์ท	เตี้ย
16. long	ลอง	ยาว
17. fast	ฟาสท์	เร็ว
18. late	เลท	สาย
19. good	กู๊ด	ดี
20. bad	แบด	เลว
21. right	ไรท์	ถูกต้อง
22. wrong	รอน	ผิด
<b>SIZE ขนาด</b>		
23. Very Small	แวลรี่ – สมอล	เล็กมาก
24. Small	สมอล	เล็ก
25. Medium	มีเดียม	ขนาดกลาง

26. Large	ล้าจ	ใหญ่
27. Big	บึ๊ก	ใหญ่
28. Very Big	แ้วรี่ – บึ๊ก	ใหญ่มาก

### COLOUR สี

29. Black	แบล็ค	สีดำ
30. Blue	บลู	สีน้ำเงิน สีฟ้า
31. Brown	บราวน์	สีน้ำตาล
32. Tan	แทน	สีเนื้อ
33. Green	กรีน	สีเขียว
34. Gray	เกรย์	สีเทา
35. Pink	พังก์	สีชมพู
36. Red	เร็ด	สีแดง
37. White	ไวท์	สีขาว
38. Yellow	เยลโลว์	สีเหลือง